

Вань странаосысь пролетарийёс, огазеяське!

# КИРОВЕЦ

ВКП(б)-лэн Тыловой Райкомезлэн но Райисполком-лэн органзы

8 января 1939 ар | № 3 | 4-тй арзэ потэ

## Отличилась высшей степенью—Социалистической Трудлэн Героезлэсь званиэ установить карон сярись СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн УКАЗЭЗ

1. Установить кароно хозяйственной но культурной строительстволэн областяз отличилась высшей степенью—Социалистической Трудлэн Героезлэсь званиэ.

2. Адымиослы, куд'ёсызлы присваиваться кариське Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэ, сонн чош ик вручатся кариське „Ленин Орден“.

3. Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэ сярись положениэз утвердить кароно.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателз М. КАЛИНИН.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез А. ГОРКИН.

Москва, Кремль. 27 декабря 1938 арын.

## Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэ сярись ПОЛОЖЕНИЕ

1. Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэ луэ отличилэн высшей степениэз хозяйственной но культурной строительстволэн областяз и присваиваться кариське сыче адымиослы, куд'ёсыз асьсэлэн особо выдающийся новаторской уженыз промышленностьлэн, сельской хозяйстволэн, транспортлэн, научной открытиослэн но технической изобретениослэн областёсазы государство азын проявить каризы исключительной заслугаосты, содействовать каризы народной хозяйстволэн, культуралэн, наукалэн жутсконзылы, СССР-лэн могуществозлэн но славаезлэн будонезлы.

2. Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэ присваиваться кариське СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн.

3. Социалистической Трудлэн Героезлы:

а) вручатся кариське СССР-лэн высшей наградаез—„Ленин Орден“.

б) СССР-лэн Верховной

Советэзлэн Президиумезлэсь нимысьтыз грамота сётиське.

4. „Ленин Орден“я“, кудиз басьтиське Социалистической Трудлэн Героезлэсь званиэ присвоить карремен чош, денежной вознаграждение тыриське кык полэс размерен.

5. Социалистической Трудлэн Героезлэн сётиське правоос но преимуществоос, куд'ёсыз предусмотреть каремын СССР-лэн орден'ёсыз сярись общей Положенилэн 10—16 статьясыз'я (С. З. СССР 1936 г. № 24, ст. 220-б).

6. Социалистической Трудлэн Героезлэн званиэзлэсь лишить карыны быгатэ СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн гинэ.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателз М. КАЛИНИН.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез А. ГОРКИН.

Москва, Кремль. 27 дек. 1938 ар

## „Трудовой доблесть понна медаль учредить карон сярись СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн УКАЗЭЗ

1. Учредить кароно „Трудовой доблесть понна“ медаль.

2. „Трудовой доблесть понна“ медаль сярись Положениез, солэсь рисуноксэ но описаниэз утвердить кароно.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателз М. КАЛИНИН.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез А. ГОРКИН.

Москва, Кремль. 27 декабря 1938 арын.

## „Трудовой доблесть понна“ медаль сярись ПОЛОЖЕНИЕ

1. „Трудовой доблесть понна“ медален награждаться кариське рабочийёс, колхозник'ёс, служащийёс, инженерно-технической но хозяйственной работник'ёс, транспортлэн, строительстволэн, вузкариь но кооперативной организациослэн, культура но наука учреждениослэн работник'ёсы, куд'ёсыз асьсэлэн самостоятельной трудовой ужазы луэ социалистической строительстволэн передовой борец'ёсын, возматомат техникаез стахановски использовать каронлэсь образец'ёсэ но сёто трудлэн производительностезлэсь выли нормаосэ, азылэн нуо наукаез, техникаез но культураез развивать каронэз.

2. „Трудовой доблесть понна“ медален награждать каре СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумез.

3. „Трудовой доблесть понна“ медаль нулйське мблялэн паллян палаз.

4. „Трудовой доблесть понна“ медален наградить карем мурт'ёслы государство счэтысь тыриське толэзлы былэ 10 манет.

Коньдон тырон ортчытиське сберкассаосын СССР-лэн вань территория вылаз.

5. „Трудовой доблесть понна“ медален наградить карем'ёс пользоваться кариське личной правоен СССР-лэн город'ёсаз трамвай'ёсын дунтэк ветлыны.

6. „Трудовой доблесть понна“ медальлэсь лишить карыны быгатэ СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн гинэ.

7. „Трудовой доблесть понна“ медален наградить карем'ёс асьсэлэсь гражданской долгэс быдэ'яны служить кароно луэ сознательностьлэн примерныз, государственной обязанностиёсэ быдэ'ян дир'яз добросовестностьлэн но аккуратностьлэн образеценыз луыны.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателз М. КАЛИНИН.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез А. ГОРКИН.

Москва, Кремль. 27 дек. 1938 ар

## 17 января 1939 арэ населенилы Всесоюзной перепись

ВКП(б)-лэн райкомаз ВКП(б) райком 3 января 1939 арэ населенилы перепись ортчытыны дасяськем сярись нархозучетлэн инструкторезлэсь Кардапольцевлэсь отчетсэ кылскиз.

Райком пусйиз, что населенилы перепись ортчытыны дасяськон агитационно-массовой уж'я умой пунктэмын өвбл. Та уже тужгес ик комсомол, профсоюз но агитатор'ёс кутымтэ. Верховной Совет'ёсы быр'ён'ёс дыр'я массовой уж нуон опыт'ёс применить каремын өвбл. Агитколлективен кивалтисьёс та ужын гуж ичи ужазы, агитатор'ёс устной но письменной пропаганда уг нуо. Өвбл перепись сярись лозунг'ёс, уг ужало стенгазет'ёс.

Соин валче ик райком

отметить кариз, что перепись ортчытыны ужлы выделить карем кадр'ёс ас ужазы серьёзно өз кутске на.

ВКП(б) райком решени кутиз со вылысь, чтобы ваньмыз трудящейёс тодмо мед луозы переписьлэн задачаеныз, мед тодозы, кызы шонер отвечать кароно шереписной листлэн юан'ёсызлы. Агитколлектив'ёс агитатор'ёсын инструктортаж орчытоно. Профорганизациез та уже кутонно, со понна Суворов эшез местком'ёслэн председательёсынызы совещание орчытоно.

Перепись ортчытыны кадр'ёсты эшшо но одиг пол эскероно, чтобы одигез но та ужын неспособноез медаз луы.

## Тыловой районысь населенилы Всесоюзной перепись ортчытыны инструкторской но счетной участок'ёс

### 1-тй переписной отдел

#### 1-тй инструкторской участок

Инструкторез Первушин Ефим Данилович.

Тыловой селын счетчик Рубцов Степан Мартем'янович.

Тыловой селын счетчик Кардапольцев Петр Петрович.

Урдумошур, Заречной рдумошур, Сандаловской зук, Матвеево, Верх. Тыловой, Азьман, Яковырь

гурт'ёсын счетчик Чирков Афанасий Николаевич.

Ст. Кыч, Аняшур, Нов. Кыч, гурт'ёсын счетчик Анисимов Александр Захарович.

Князево, Александрово, Нов. Лудьяны гурт'ёсын счетчик Анисимов Василий Степанович.

#### 2-тй инструкторской участок

Инструкторез Бельтюков Федор Павлович.

Н. Шудзялуд, Орехово

гурт'ёсын счетчик Кардапольцев Степан Митрофанович.

Русский Сурсовой, Альцы Сурсовой, Косаткино, Ярославль гурт'ёсын счетчик Попов Филипп Ильич.

Исько, Избушка, Зар. Четкер, Ст. Четкер, Красный Яр гурт'ёсын счетчик Сивков Семен Никифорович.

Кедзя, М. Шишур, Б. Шишур гурт'ёсын счетчик Баженов Николай Иванович.

#### 3-тй инструкторской участок

Инструкторез Галичанин Роман Иосифович.

Нижний Уйвай, Верх. Уйвай гуртын счетчик Зуев Геннадий Павлович.

М. Зяногурт, Ст. Зяногурт, Кычповыр гурт'ёсын счетчик Трефилов Харитон Константинович.

Ст. Седбам, Марково, Лобашур гурт'ёсын счетчик Трефилов Алексей Степанович.

### 2-тй переписной отдел

#### 1-тй инструкторской участок

Инструкторез Агафонов Николай Александрович.

Зюзино, Бегенвиль—счетчик Кожевников Павел Никитич.

Дырдашур, Муважо—счетчик Маслеников Николай Михайлович.

Суроны, Байкей, Калинин, Ежово, Якунино—счетчик Перевозчиков Пантелей Иванович.

Лазурино, Колпаки, Луговая, Запасы—счетчик Корепанов Максим Матвеевич.

#### 2-тй инструкторской участок

Инструкторез Караваев Илья Семенович.

Сильшур, Гырдымово—счетчик Соболев Александр Евдокимович.

Петухи, Каравашка, Усково, Итинск—счетчик Загуляев Павел Игнатьевич.

Широково, Чемошур, Бог-

даново—счетчик Лопатин Илья Митрофанович.

Иваны, Оханцы, Ягвай-дур, Азино—счетчик Балдыков Петр Андреевич.

Ягвай, Легомуыр—счетчик Тронин Иван Иванович.

#### 3-тй инструкторской участок

Инструкторез Трефилов Сергей Семенович.

Кельдыш, Пальники, Перемезь—счетчик Котеков Степан Якимович.

М. Ита, Балдыки—счетчик Балдыков Егор Михайлович.

Бородули, Лып, Селяны, Бингузы—счетчик Колдомов Яков Иванович.

Максимат, Самойлово, Култай, Кочни—счетчик Леконцев Григорий Степанович.

Нархозучетлэн районной инструкторез КАРДАПОЛЬЦЕЗ.



Краснодарской краевой глазной клиникаын профессор орденосец Очаповский ужа. Очаповский эш ужамез чоже 85 егит профессор'ёсты доцент'ёсты воспитать кариз. Профессор Очаповский дас'ёсын научной труд иметь каре. (Федоровлэн фотоэз)



## Прогульщик'ёсын нюр'яськоно озьы, кызы постановление куре.

1 января шутэтскон нунал вал, чукаяз, 2-тй январе, ровно 9 час луизно Райсполкомлэн ужасьёсыз ваньмыз ик интыязы ёвл на, куд-огаз комнатаосын шыпыт, нокинэз ёвл кудиз вуэмын ке но каридортй гыл-гал ветлэ, кудиз дйсен, шапкаен улэ, вообщем вераса вуэм безазы ужаны мыльсь - кыдысь кутскисез ёжит.

Нырсь ик адзоно луиз, доротделсь лыктэм посетителез. Со комнатае пыре но юа служащез, кин солы кулэ. Посетитель ответ сёт, что толон выль ар вал, гуртаз бертыса ёз вуы на. Посетитель мукет комнатае мыныса нош ик служащез юа. Таяз солы ответ сёт, что вуоз оло уз, ум тодиське.

Тйни озьы посетитель

Шестерниковез но Осиповез утчаса-утчаса ёз шедьтэ. Кызы бен шедьтод соос 10 часкын но интыязы ёй вал на. Озьы ик мукет отдел'ёсын но пёртэм ик ёвл.

Нош обшой отделсь Котельникова 11 частэк ёз вуы, страхинспектор 9 но жыны часын, райфосы Степанов 9 но 20 минутэ, Нархозучетысь Ефремова 9 но 20 минутэ вуиз, Ронысь Кардапольцев 15 минут бер вуиз.

Посетитель военкоматэ пыриз но юа, кытын Князев? Нош посетительлэсь юало, кудиз Князев?—военкоматлэн заместителез.— Ну, со ёз вуы на. Князев спецчастын ужакуз но туж чем опоздать карылэ вал.

КОЖЕВНИКОВ.

## Лесопунктлэн ужан нуналыз

Тыловой лесопункт Тыловой селолэсь палэнын ке но, со сярсь верае потэ. 2 января 9 часын ваньмыз ик интыязы ёй вал на. Лесопунктлэн мастерез Чирков лесопунктэ вуэм безаз но уез борды жог ёз кутскы, пол вылти калгыса, марке ас сярсьтыз малпаса ветлиз. Бухгалтер Поздеев жыны час опоздать карыса вуиз. Нош Кельдибеков 11 часкын ну-

назе кудзыса вуиз. Бухгалтер Кожевников быдэс нунал уже ёз ветлы. Нош продавец 10 часын чукина лыктыз, 10 минут заниматься кариськиз но олокытчы кошкиз. 12 час луэм бере ваньзы обедэ кошкызы, обедысь кудиз 2 частэк ёз вуэ. Тйни озьы быдэс нунал озьы гинэ ортчиз но кыче уж нуэтэк.

КАРДАПОЛЬЦЕВ.



Горьковской автозаводсь 150 мурт изучать каро мотоцикл.

СН: Рыбакова дышетсконын отличница.

Бюро клише ТАСС.

## Капиталистической мир 1938 арын Цифраос но датаос

### Германия

Германилэн государственной бюджетэзлэн 70 процентэз война дасянылы мнэ.

\* \* \*

Трудлэн международной бюрозлэн даннойёсыз'я, Германин страховоной фонд'ёсысь военной куляськон'ёслы 893 миллион марка кутэмын. Со пёлын 127 миллион марка висён'я но материнствоя пособиосысь, несчастной случайёслы страхованилэн счетысьтыз, инвалид'ёслэн, пересёлэпенсия счетысьтыз басьтэмын.

\* \* \*

Германин фашист'ёсын 2500-лэсь но ятыр профессор'ёс ужысь поттэмын. От

1800 профессор'ёс Германинсь кошкызы ни.

### Англия

Капиталист'ёс, уката ик военной заказ быдэсьясьёс, бадзымесь прибыльёс басьто "Юнайтед Стил Кампани" концерн 1938 арын 2,6 миллион ф. стерлинг прибыль басьтэ. 1936 арын 1,5 миллион ф. стерлинг прибыль басьтэмын вал.

### Италия

Автомобильной, электротехнической, текстильной но мукет сыче промышленность урод но урод ужа. Со понна военной расход'ёс нуналмысь будо.



Франко-Итальянской отношении. "Французской вежливости."

Француз Италиянецлы: Простить каре монэ, что мынам пыды тилэ пид улады шедиз.

## 1-тй январь бере случай

Банке посетительёс вуочо вуо, одйген, одйген заверять карыто документ'ёс-сэс, проверить карыто. С, куспын залысь Первушин Борислэн зёк куараез кылыськиз—Верамын ведь йлепты, что туннэ документ'ёсты вазь кутылоно ёвл шуыса. Банкын чалчал луиз. Токма шорысь ёсэти кинке кыдэмысь кыныса лыктэм мурт калд

мырдэм гинэ пыриз но жёк палаз гобер-гобер кошке. Умой-умой учкыса вата юлуиз, что со банкын Вахрушев. Эш'ёс! Вахрушев лыктукуз ёз кынмы, гуртэз кыдэмын ёвл, а со макмыреныз кынмиз оло шуыса малпазо луиз. Вахрушев чем дыр'я озьы макмырен висён улэ шедьылэ но кураёно луэ.

## Рождество сярсь пёялляськем поповской сказка

Поп'ёс шуо, что праздник рождество Христова справлять кариське соин, что якобы 1937 ар талэсь азыыл 25 декабре вёрдскиз божийлэн (инмарлэн) пиез Иисус Христос.

На самом деле со пёялляськем! Со дыре улэм ученнойёс, мар дырлы поп'ёс относить каро "Христослэсь вёрдскемз", со сярсь одйг кылын но уг верало. Кызы гинэ соку дыр'я ученнойёс Христос сярсь кылылытэк кылызы, если вань улонэз солэн вал, кызы мадэ поп'ёс, тырмемын чудес'ёсын? Уг луы вал сое шобдылытэк кылыны. И вот, оказывается, что историк'ёс гож'яллызы ваньмыз сярсь, даже со дырлэн пичиесь трос случайёсыз сярсь но, а таце "чудесаос" сярсь, Христослэн "вёрдскемз" сярсь—одйг кыл но!

Валэктыны сое можно только соин гинэ: Христос ёй вал. А раз Христос ёй вал бере, то ёй вал, конечно, солэн вёрдскемз но.

"Но ведь со сярсь евангелиос верало!"— шуозы верующийёс.

А евангелист'ёс адзизы шат Христосэз?

Наука установить кариз, что евангелист'ёс гожтэмын адымиосын, куд'ёсыз уйлызю ар'ёс со дыры бере, куд'ёсызлы, поп'ёслэн кыл'ёсыя, относиться кариське Христослэн вёрдскемз. Евангелист'ёс, значит, гожтйзы всего-навсего сыче

мачкон'ёсты, сыче басняосты, куд'ёсыз калгизы (мадылымын вал калык'ёсын) калыкын Христос сярсь. Легендаос Христос сярсь вал самой противоречивое. Котькудиз ик мадылыз ас сяменыз. Вераллязы Назарет сярсь, Христослэн вёрдскем интыез сярсь шуыса, а ёз тодэ, что со дыре Палестинаын таце инты но ёй вал. Вераллязы пинал'ёсты виылон сярсь, а ёз тодэ, что та но мукет таце макеос, ненокуно ёй вал.

Мар получаться кариське? Христиан'ёс торжественно праздновать каро событиез, кудиз ненокуно ёй вал! Христиан'ёс вал юн пёямын но поромытэмын поп'ёсын.

Рождестволэн праздникез на самом деле кылдиз кемалась христианство появлять кариськемлэсь азыло, еще соку, куке асьмелэн предкаосмы вал дикар'ёс и лыд'яллызы инмар'ёсын шундыез, толэзез, кизилиосты, писпусты но животнойёсты. Со кемала дыр'я ик дикар'ёс справлять карылызы ни асьсэлэн инмар'ёссылэсь вёрдскем праздник'ёсэс. Каждоез калык (народ) инмар'ёсты нималлазы мукет сямен, но та инмар'ёслэн вёрдскемзы но кулэмзы сярсь описаны осын умойгес вал туж трос общез.

Еще вить сю ар христианство кылдэмлэсь азыло кылдиз религия—буддизм.

Будды инмарлэн вёрдскемез сярсь расказ'ёс но тупало евангелиевской расказ'ёслы. Тросаз тупало Христос сярсь расказ'ёслы Митра инмарлэн вёрдскемез сярсь расказ'ёс, кудизлы оскизы персыос еще кемалась христианствоэз. Митрылэн вёрдскемез праздновать кариськиз 25 декабре ик.

Тйни адзиськомы, рождестволэн христианской праздникез но Иисус Христослэн вёрдскемез сярсь легендаос заимствовать каремын мукет народ'ёслэсь. Вань на еше не мало адымиос СССР-ын, кудиз га дырозь возё на религиозной рождество праздникез.

Та верующий трудящейёс замечать уг каро сое, что соослэн религиозной убеждениоссы люкето социализмез лэсьтон ужлы. Котькудиз ик религия, кызы шуиз, Сталин эш, вань нечто наукалы пумит маке. Ваньмыз асьмелэн улонмы лэсьтыське трудящейёслэн наукаен овладеть карон основазы вылын—общественной улонлэсь но природалэсь закон'ёсэс тодэмен. Между тем религия приучать каре верующиез надеять кариськыны чудо вылэ, инмар вылэ, со вылэ, что ваньмыз зависеть каре "божий волялэсь".

Коммунизм адымиосты дышетэ муз'ем вылын шупо улонэз лэсьтон понна нюр'яськыны.

Инмар но царь, кужмо батыр но эрик уз сётэ асьмелы: Со зеч, эрик улон дуннез Асьме кыин ик

басьтомы"—кырзаське пролетарской гимнын.

Религия нош адымиез валэктэ сюлмаськытэк витыны шудэз загробной мирын.

Рождество праздник арлы быдэ опять и опять вёрдскытэ верующийёслэн сознаниязы та вредной мыслиэ. Аддрамон ёвл соин ик, что та праздник котыкызы но поддерживать кариське советской власт'лэн враг'ёсыныз. Пазьгем вражеской элемент'ёслэн но кулачестволэн кылемылем'ёсыз, туж заинтересованное соин, чтобы трудящейёс мед луозы религиозное, чтобы соос мед кылзиськылозы поп'ёслы но сектанской вожак'ёслы, чтобы соос мед ветлозы черк'ёсы и справлять карозы религиозной праздник'ёсты. Реакционной поповщина рождественной праздник нунал'ёсы ёте трудящейёсты яратыны асьсэлэсь классовоной враг'ёсэс, восяськыны соослэн здоровьезы понна.

Рождественной праздник'ёслэн нунал'ёсаз поп'ёс но соослэн агент'ёссы туртско палэныны верующийёслэсь вниманизэс социалистической строительство понна нюр'яськонлэсь, асьме фабрик'ёсын но завод'ёсын прогул'ёс лэсьтылыгыны понна, но ужаны погонлэсь кельтыны. Рождестволэн нунал'ёсаз лул'ясько асьмелэн бытамы орчем дырлэн (вуж улонлэн) отвратительной пережиткаосыз—пьянка, разгул но мукет'ёсыз.

Юаське: умой-а поступать

каро со трудящейёс, кудиз асьме социалистической странаын возё на религиозной рождество праздникез? Ёвл-а умойгес пырак азелы отказаться кариськыны та вредной пережитоклэсь и луыны быдэсак сознательной участникем коммунистической обществоз лэсьтонын?

Ф. Олещук.

Отв. редактор  
Н. П. КУКЛИН

Поттйсь Райсполком

## Я Л О Н

Госбанклэн Тыловойской отделениез вань организациослы но уполномоченнойёслы, куд'ёсыз иметь каро банклэн отделенияз расчетной но текущей счет доводить каре до сведения, что доверенностьёслэн но уполномоченнойёслэн сроксы истекать кариз 31 декабре 1938 аре. Необходимо заменить кароно выль доверенностьёсын, представить карытэосызы но кыче операций счет'ёсын производиться уз кариськы.

Колхоз'ёс, сельсовет'ёс если сменить каремын ке овол счет'ёс выль документ'ёсын' подписьёслэн образец'ёсы но мукет'ёсыз, выльсь 1939 арлы предьявлять уг каро, действовать каре вуж'ёсыз.

Колхоз'ёс, сельсовет'ёс организациос представить карыны кулэ сальдо 1 январлы 39 арлы, солы срок 10 январозь гинэ. 10 январозь представить каремын ке овол наложиться кариське штраф.

БАНК.